

MEDICA 2013 ジェトロ・ジャパンパビリオン

信州メディカル産業振興会ブース

「出品者募集要項」

1. 概要

名称	MEDICA 2013
会場	2012 年 11 月 20 日 (水) から 23 日 (土) 10:00-18:30
場所	デュッセルドルフ見本市会場
主催	Messe Dusseldorf GmbH
対象	医療機器、ヘルスケア製品等の最終製品メーカー
来場	120 カ国 130,600 人 —MEDICA 2012 実績
出展	4554 社 (うち日本出展者 104 社) —MEDICA 2012 実績
URL	http://www.medica-tradefair.com/

2. ジェトロ・ジャパンパビリオン

主催	日本貿易振興機構 (ジェトロ)
規模	全 28 小間
対象	各種団体、中小企業等 (東日本大震災復興支援枠有)
出品	MEDICA 2012 では 25 社・団体 (298 m ²) が出展

3. 信州メディカル産業振興会ブース

募集	最大 8 社 ※応募者多数の場合は先着順
規模	2 小間 約 18 m ² (当該スペース内で出品者スペースを割当ます)
設備	製品・サンプル用展示台、商談用テーブル、椅子、照明、電源 (230V)
装飾	基本装飾のみジェトロ指定業者が施工。

4. 対象分野

電子医療装置・医療技術・医療機器 / 実験装置 / 救助及び救急装置 / 診断器 / 診断薬 / 整形外科技術 / 病院用装置 / メディカル IT / サービス / 出版

5. 出品要件 ※以下を①～⑤を全て満たすことを要件とする。

- ① 上記 4. 対象分野に該当する製品・技術をお持ちであり、且つ展示可能であること。
- ② 日本の事業者であること。
- ③ 会期中の全日程を通じての出品が可能であること。
- ④ バイヤー等との商談(※会場内での金銭授受、商品受渡は禁止)を目的とすること。
決して展示会の視察目的でないこと。
- ⑤ 会期中は各社最低 1 名を派遣し、ブース内でアテンド可能なこと。

6. ブース出展料

ブース出展料(ブース料金 2 小間分)は信州メディカル産業振興会が負担します。

7. 通訳アシスタント

ブースにはドイツ語と日本語ができる通訳が 1 名おります。ただし、専門用語の通訳は期待できません。(通訳アシスタント費用は当会が負担します)

8. 展示物輸送

(ア) 展示物(製品・サンプル、パンフレット等)の輸送は、当会を通じてジェトロ指定業者へ委託、または自社から直接輸送の 2 つの方法があります。前者の場合、当会が負担可能な上限額がありますので、上限を超過した場合は、超過分を出品企業様にご負担いただきます。展示物が大型の場合は事前にお問合せください。なお、展示物の破損等による損害は、当会は一切責任を負いません。

(イ) 展示物の国内輸送費および梱包費用等、輸送に関連して、出品企業様にご負担いただく経費が新たに発生する場合がございます。

(ウ) 海外への技術等の持ち出しに関する安全保障貿易管理については、出品企業様にてご対応願います。当会では一切の責任を負いません。

9. 展示物

(ア) 製品・サンプル

製品・サンプルは基本的に展示台の上に設置する関係上、1 社の割当面積は縦 50cm、横 50cm、耐重量は 10kg を上限とします。面積及び重量範囲外の製品・サンプルにつきましては、事前にお問合せください。

(イ) パンフレット

1 社当たり最大 100 部を上限とします。なお、昨年実績によると会期中のパンフレット配布可能部数は 50 部程度です。

(ウ) 動画

ブースにて 1 社 1 分間程度の製品紹介動画をモニターに投影予定。

(エ) 製品紹介パネル

各社 A1 サイズ × 1 枚の製品紹介パネルを展示予定。



(展示ブースイメージ MEDICA2012 より)

10. 欧州企業とのマッチングについて

MEDICA2013 出展企業様と欧州バイヤーなどとのマッチング行う予定です。

11. 航空券・宿泊

航空券・宿泊は各自で手配願います。※ご予約はお早目をお願いいたします。

12. 出品申込書の受付締切日

平成25年7月26日(金) 17:00

※申込書送付先(応募者多数の場合は先着順とします)

390-8621 松本市旭3丁目1番1号

信州大学産学官連携推進本部

信州メディカル産業振興会事務局 担当:宮入美咲

13. 参考 URL

日本貿易振興機構(ジェトロ)出品者募集ページ

<http://www.jetro.go.jp/events/medica2013/>

※信州メディカル産業振興会として2小間申込済みです。

なお、当会がジェトロに申し込んだ出展内容(ブース料金2小間分、上限付き輸送費2小間分、通訳アシスタント1名分)に含まれない経費は、申込者様に経費を負担いただきますので、予めご了承の上お申込みください。その他、本件に関するお問合せは、随時受け付けておりますので、下記担当までご連絡ください。

※お問合せ先

信州大学産学官連携推進本部 担当:長谷川

yuhase@shinshu-u.ac.jp tel :0263-37-3529

以上